

GlossGA - Glossary Entry

Glossarium Græco-Arabicum

αὐτόματος | تلقاء

Exported: 28.06.2026

Field	Greek	Arabic
Lexeme	αὐτόματος	تلقاء
Root / Stem	<i>n/a</i>	- / l q y
Part of Speech	adj.	.prep
Expression	τὸ αὐτόματον	awṭūmāṭun ay tilqā'a l-nafsi
Annotation	-	-
Quotation	οὕτω δὴ τὸ αὐτόματον καὶ κατὰ τὸ ὄνομα ὅταν αὐτὸ μάτην γένηται	fa-ka-dālika yağrī l-amru fī awṭūmāṭun aw fī tilqā'i l-nafsi fa-innahū yakūnu 'alā ḥasabi smihī mā yakūnu (sic leg. pro innamā yakūnu) idā kāna awṭūmāṭin ay idā kāna l-šay'u bi-nafsihī bāṭilan
Reference	II 6, 197b29	131.8

Source

Aristotle, Ishāq b. Ḥunayn - Physica (Arist. Phys.)